



## Beneficios del Oxígeno *Benefits of the Oxygen*

- Elimina malestares producto de la altura, contaminación y alergias
  - Elimina el cansancio, por lo cual incrementa la rapidez mental y la vitalidad
  - Es la mayor fuente de energía para el cuerpo
  - Le da al cuerpo la posibilidad de regenerarse, desintoxica la sangre y fortalece el sistema inmune
  - La falta de oxígeno, causa primordial de serias enfermedades y del envejecimiento
  - Permite al cerebro procesar billones de datos por segundos
- *It eliminates the distress felt as a result of high altitudes, contamination or allergies*
  - *It eliminates tiredness, so it increases mental speed and vitality*
  - *It is the greatest source of energy for the body*
  - *It enables the body to regenerate and it disintoxicates the blood and strengthens the immune system*
  - *A lack of Oxygen is the prime cause of serious illnesses and aging*
  - *It enables the brain to process billions of data per second*



## 02 PURI CKAPÍN SPA

La pureza del agua (Puri) y la energía del sol (Ckapin) inspiran los servicios de nuestro Spa, el más grande de la zona y el único que se nutre del oxígeno que se genera hace 3.600 millones de años en el Salar de Atacama.

*Water purity (Puri) and sun energy (Ckapin) inspires the services of our Spa, the largest in the area and the only one nourished by the oxygen, being generated since 3.600 million years ago in the Salar de Atacama.*



# Oxigenoterapia *Oxygen Therapy*

Sesión que aporta altas concentraciones de oxígeno, acompañada de aromaterapia para aumentar los efectos de relajación. Se acompaña con música ambiental y antifaz para ayudar a una respiración consciente y profunda.

*Sessions that provide high concentrations of oxygen together with aromatherapy which heighten the effects of relaxation whilst listening to environmental music. A face mask is used so as to aid concentrating on conscious but deep breath during the session.*

## **OXIGENOTERAPIA / OXYGEN THERAPY**

20' \$ 15.000 - 40' \$ 20.000

Sesión de oxigenación con aromaterapia que le ayudará a sentir alivio y contrarrestar los malestares producto de la altura.

*A session of Oxygen Therapy with aromatherapy that will help you feel relief and counteract the unease felt as a result of the altitude.*

## **REVITALIZANTE CON OXIGENOTERAPIA REVITALIZATION WITH OXYGEN THERAPY**

50' \$ 57.000

Masaje de cuerpo completo con Oxigenoterapia que combina técnica relajante y/o de tejido profundo que aumenta la vitalidad, la energía y elimina el cansancio.

*Complete body massage with Oxygen Therapy combining relaxing and/or profound tissue techniques recommended for increasing vitality, energy and eliminating tiredness.*

## **LIMPIEZA E HIDRATACIÓN FACIAL CON OXIGENOTERAPIA FACIAL / CLEANSING AND HYDRATION WITH OXYGEN THERAPY**

60' \$ 64.000

Hidratación facial y limpieza profunda con Oxigenoterapia y masaje craneal

*A profound cleansing and intense hydration accompanied by Oxygen Therapy and a cranial massage.*

## **CRANEAL CON OXIGENOTERAPIA / CRANIAL TREATMENT WITH OXYGEN THERAPY**

40' \$ 40.000

Masaje profundo de cuello y cabeza, acompañado de Oxigenoterapia. Aumenta los beneficios de la oxigenación y aliviar los malestares producto de la altura.

*A deep massage of the neck and head accompanied by Oxygen Therapy, recommended for increasing the benefits of Oxygen Therapy whilst providing greater relief from the distress felt as a result of the altitude.*

## **TONIFICANTE DE PIERNAS Y PIES CON OXIGENOTERAPIA / TONING LEGS AND FEET WITH OXYGEN THERAPY**

40' \$ 42.000

Masaje acompañado de Oxigenoterapia que elimina el cansancio de las piernas y pies. Termina con una refrescante exfoliación.

*Massage recommended for eliminating tiredness of the legs completely, achieving rested and restored legs and feet. It ends with a refreshing exfoliation and hydration of the feet.*



## TRATAMIENTOS CORPORALES / BODY TREATMENTS

### **MASAJE DE RELAJACIÓN RELAXATION MASSAGE**

INDIVIDUAL: 30' \$ 30.000 - 50' \$ 48.000

80' \$ 65.000

PAREJA / COUPLE: 50' \$ 88.000 - 80' \$ 110.000

Masaje de cuerpo completo, muy sedativo, que ayuda a sentir un descanso profundo y un estado de armonía corporal y mental completa.

*A complete and very sedative bodily massage that induces a profound rest and a state of complete bodily and mental relaxation.*

### **REFLEXOLOGÍA / REFLEXOLOGY**

30' \$ 30.000 - 60' \$ 46.000

Produce un efecto relajante que ayuda a eliminar el estrés y facilita la relajación física y mental, estimula la relajación sanguínea y linfática y regula el funcionamiento de los órganos del cuerpo.

*It produces a relaxing effect that helps to eliminate stress and facilitates physical and mental relaxation, stimulates blood and lymphatic relaxation and regulates the functioning of body organs.*

### **DRENAJE LINFÁTICO / LIMPHATYC DRENAIGE**

30' \$ 32.000 / 60' MIN \$ 54.000

Es una técnica que se realiza con las manos a través de movimientos muy suaves, lentos y repetitivos que favorecen la circulación de la linfa, mejorando así inflamaciones y retenciones de líquidos orgánicos.

*It is a technique that is performed with the hands through very smooth, slow and repetitive movements that favor the circulation of the lymph, this improving inflammation and retention of organic liquids.*

### **MASAJE DESCONTRACTURANTE DEEP TISSUE MASSAGE**

INDIVIDUAL: 30' \$ 32.000 - 50' \$ 50.000

80' \$ 69.000

PAREJA / COUPLE: 50' \$ 95.000 - 80' \$ 119.000

Masaje de tejido profundo que le ayudará a aliviar el cansancio, estrés, tensión y fatiga muscular, alcanzando un gran bienestar físico.

*A Deep Tissue Massage that will help relieve tiredness, stress, tension and muscular fatigue, creating a beneficial physical state.*

### **ESPALDA / BACK**

30' \$ 28.000

Masaje profundo, enfocado en descontracturar la espalda completa y con ello ayudar al descanso total de la zona lumbar a cervical. Finaliza con una exfoliación e hidratación profunda de espalda.

*A deep massage focused on relaxing the whole of the back and thus helping the lumbar to cervical zone to achieve complete rest. It ends with a profound exfoliation and hydration of the back.*

### **TRATAMIENTO CORPORAL KUNZA / KUNZA BODY CLEANSING**

80' \$ 64.000

Exfoliación e hidratación corporal completa.

*Body cleansing and deep hydration.*

## MASAJES ORIENTALES / ORIENTAL MASSAGE

Son una antigua forma de terapia, diseñada para liberar la tensión de las articulaciones y los músculos, fortalece el sistema inmunológico y mejora el sistema respiratorio.

*They are an old form of therapy, designed to release tension from the joints and muscles, strengthen the immune system and improve the respiratory system.*

### **MASAJE CON PIEDRAS CALIENTES MASSAGES WITH HOT STONES**

INDIVIDUAL: 60' \$ 54.000

PAREJA / COUPLE: 50' \$ 99.000 - 80' \$ 124.000

Masaje de cuerpo completo altamente sedativo que combina técnicas manuales y piedras calientes logrando un estado de profunda relajación.

*A highly sedative and complete massage combining manual techniques and hot stones aimed at achieving a profound state of relaxation.*

### **MASAJE BALINÉS / BALINESE MASSAGE**

60' \$ 60.000

Masaje que combina técnica manual, técnica de antebrazos, aromaterapia, reflexología y acupresión en todo el cuerpo. Ideal para recuperar un cuerpo muy cansado.

*A massage that combines manual techniques, forearm techniques, aromatherapy, reflexology and acupressure over the whole of the body. Ideal for recovering a very tired body.*

### **MASAJE TAILANDÉS / THAI MASSAGE**

60' \$ 53.000 - 80' \$ 69.000

Masaje que combina estiramientos, compresiones, digitopresión y movilidad articular en todo el cuerpo. Se realiza sobre un tatami en el suelo y con ropa cómoda.

*A massage that combines stretching, compressing, digital pressures and articular mobility throughout the whole of the body. It is carried out on a tatami on the floor whilst wearing comfortable clothing.*

### **MASAJE LOMI LOMI / "LOMI LOMI" MASSAGE**

60' \$ 54.000

Búsqueda de zonas congestionadas dispersando la energía, moviendo las palmas, los dedos pulgares, nudillos y antebrazos con movimientos rítmicos, consiguiendo la armonía total, trabajando todos los músculos y facilitando el paso de los fluidos energéticos.

*Search for congested areas dispersing energy, moving the palms, thumbs, knuckles and forearms with rhythmic movements, achieving total harmony, working all the muscles and facilitating the passage of energy fluids.*

## TRATAMIENTO FACIAL / FACIAL TREATMENT

### **LIMPIEZA E HIDRATACIÓN FACIAL / FACIAL CLEANSING AND HYDRATION**

INDIVIDUAL: 60' \$ 56.000

PAREJA / COUPLE: 60' \$ 106.000

Limpieza profunda e hidratación facial que hará lucir un rostro radiante, lozano, luminoso y nutrido. Se acompaña con un masaje y drenaje del rostro.

*A profound facial cleansing and intense facial hydration that will enable you to regain a radiant, healthy-looking, luminous and highly nourished face. It is accompanied by a massage session and profound drainage of the face.*

